



الأمانة العامة (SG)

جنيف، 21 مارس 2012

إلى:
أعضاء الاتحاد في منطقة أوروبا

نسخة إلى:
رؤساء لجان الدراسات التابعة للاتحاد ونوابهم؛
مديري مكاتب الاتصالات الراديوية وتقييم الاتصالات
وتنمية الاتصالات؛
البعثة الدائمة لبلجيكا في جنيف

المرجع: DM-12/1013
مسؤول الاتصال: Richard Hill
الهاتف: +41 22 730 5887
الفاكس: +41 22 730 5853
البريد الإلكتروني: richard.hill@itu.int

الموضوع: مراجعة لوائح الاتصالات الدولية (ITR) -
"الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012 (WCIT-12)"
(بروكسل، بلجيكا، 19 أبريل 2012)

حضرات السادة والسيدات،
تحية طيبة وبعد،

- 1 يتشرف الاتحاد الدولي للاتصالات، من خلال هذه الرسالة، بدعوة منظمكم لحضور ورشة العمل المشتركة بين الاتحاد الدولي للاتصالات والرابطة الأوروبية لمشغلي شبكات الاتصالات بشأن "مراجعة لوائح الاتصالات الدولية (ITR) - الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012".
- 2 ستعقد ورشة العمل في مقر Belgacom، Bd. du Roi Albert II، 27، في بروكسل، بلجيكا يوم 19 أبريل من الساعة 09:15 إلى الساعة 13:15.
- 3 وتركز ورشة العمل على تقديم عرض لأعمال فريق العمل التابع للمجلس المعني بالأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012 (CWG-WCIT12) وآخر المعلومات المتعلقة بالأعمال التحضيرية الإقليمية للمؤتمر، وستوفر مزيداً من المعلومات للمشاركين فيما يتعلق بلوائح الاتصالات الدولية (ITR) والعملية التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012 المزمع عقده في دبي، الإمارات العربية المتحدة، في الفترة من 3 إلى 14 ديسمبر 2012 (<http://itu.int/en/wcit-12/Pages/default.aspx>). وعلاوة على ذلك، ستتيح ورشة العمل هذه فرصة للمشاركين لتبادل وجهات نظرهم وفهم أفضل للمناقشات والقضايا المتصلة بلوائح الاتصالات الدولية وللمقترحات المقدمة إلى المؤتمر.
- 4 وسيعقد المؤتمر WCIT-12 نفسه في دبي من 3 إلى 14 ديسمبر 2012. ويمكن الاطلاع على المعلومات الكاملة بشأن المؤتمر في العنوان التالي: <http://www.itu.int/en/wcit-12/Pages/default.aspx>.

- 5 وقد أنشئ فريق العمل التابع للمجلس التحضيرى للمؤتمر العالمى للاتصالات الدولية لعام 2012 الذى سىأخذ فى الاعتبار نتائج الاجتماعات الإقليمية التحضيرية حسب الاقتضاء. ويمكن الاطلاع على المعلومات الكاملة المتعلقة بالفريق فى العنوان التالى: <http://itu.int/council/groups/cwg-wcit12/index.html>.
- 6 ىرد جدول أعمال ورشة العمل فى الملحق 1. وسيتاح المزيد من المعلومات حول ورشة العمل فى الموقع الإلكتروني للاتحاد (<http://itu.int/en/ITU-T/Workshops-and-Seminars/itrs/Pages/default.aspx>). وسيجرى تحديث هذه المعلومات كلما استجدت معلومات أو عُدلت أخرى.
- 7 ىرجى ملاحظة أن هذا الاجتماع سىجرى فى بيئة لا ورقية، أى أن جميع الوثائق ستتاح فى الموقع الإلكتروني المشار إليه أعلاه. ولذلك يُطلب من المشاركين إحضار حواسيبهم المحمولة.
- 8 ولحضور ورشة العمل، ىرجى التسجيل عبر هذا الرابط: <http://etno.be/Default.aspx?tabid=2477> فى أقرب وقت ممكن نظراً لأن الأماكن محدودة.
- 9 وللحصول على مزيد من المعلومات فيما يتعلق بورشة العمل، ىرجى الاتصال كما ىلى:

<p>الاتحاد الدولي للاتصالات:</p> <p>السيد ريتشارد هيل مستشار لجنتي الدراسات 2 و3 لقطاع تقييس الاتصالات والفريق CWG-WCIT12 الاتحاد الدولي للاتصالات Place des Nations Geneva, Switzerland</p> <p>هاتف: +41 22 730 5887 فاكس: +41 22 730 5853 البريد الإلكتروني: richard.hill@itu.int</p>	<p>الرابطة الأوروبية لمشغلي شبكات الاتصالات:</p> <p>السيدة كارولين غيرير مديرة الشؤون التنظيمية الرابطة الأوروبية لمشغلي شبكات الاتصالات (ETNO) Avenue Louise, 54 1050 Brussels, Belgium</p> <p>هاتف مباشر: + 32 (0) 2 227 1083 هاتف محمول: + 32 (0) 476 994849 البريد الإلكتروني: greer@etno.be</p>
---	---

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

الدكتور حمدون إ. توريه
الأمين العام

الملحقات: 1

الملحق 1

ورشة العمل: مراجعة لوائح الاتصالات الدولية (ITR) -
الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012 (WCIT-12)،
(19 أبريل 2012: من الساعة 09:15 صباحاً إلى الساعة 13:15 بعد الظهر)
Belgacom Headquarters, Bd. du Roi Albert II 27, Brussels, Belgium

جدول الأعمال

19 أبريل 2012	
كلمات ترحيب ومقدمة Didier Bellens، المدير التنفيذي لشركة Belgacom Luigi Gambardella، رئيس مجلس إدارة الرابطة الأوروبية لمشغلي شبكات الاتصالات (ETNO) مالكولم جونسون، مدير مكتب تقييس الاتصالات بالاتحاد الدولي للاتصالات	09:45 – 09:15
تهيئة الساحة ريتشارد هيل، الاتحاد الدولي للاتصالات Manuel da Costa Cabral، رئيس المؤتمر الأوروبي لإدارات البريد والاتصالات فيما يتعلق بالأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية، Anacom Robert Madelin، المدير العام للمديرية العامة لمجتمع المعلومات ووسائل الإعلام التابعة للمفوضية الأوروبية	10:30 – 09:45
آفاق الصناعة مدير الجلسة: Karim Lesina، شركة ATT Carlos Lopez Blanco، شركة Telefónica Walter McCormick، المدير التنفيذي لشركة US Telecom Tom Wilson، المدير التنفيذي لشركة Samena Tom Phillips، المسؤول عن الشؤون الحكومية والتنظيمية في رابطة النظام العالمي للاتصالات المتنقلة Kathryn Brown، النائب الأول للرئيس المكلف بوضع السياسات العامة، Verizon	11:30 – 10:30
استراحة قصيرة	11:50 – 11:30
مناقشة مفتوحة استعداداً للمؤتمر العالمي للاتصالات الدولية لعام 2012 مدير الجلسة: Fabio Colasanti، رئيس المعهد الدولي للاتصالات William Kennard، سفير الولايات المتحدة الأمريكية لدى الاتحاد الأوروبي Jan Kleijssen، المدير المعني بمجتمع المعلومات ومكافحة الجريمة، مجلس أوروبا السفير دايفيد غروس، شركة Wiley Rein Sally Wentworth، مديرة المكتب الإقليمي لأمريكا الشمالية/السياسة العامة، جمعية الإنترنت (ISOC) Dominique Wurges، أورانج، المقرر الخاص للرابطة الأوروبية لمشغلي الاتصالات لدى الاتحاد الدولي للاتصالات	12:50 – 11:50
ملاحظات ختامية مالكولم جونسون، مدير مكتب تقييس الاتصالات بالاتحاد الدولي للاتصالات Daniel Pataki، مدير الرابطة الأوروبية لمشغلي شبكات الاتصالات	13:15 – 12:50